



# Protocolo del tratamiento y reconocimiento médico fuera del terreno de juego

# Protocolo del tratamiento y reconocimiento médico fuera del terreno de juego

## Introducción

Este protocolo está relacionado con la disposición contenida en la Regla 5 que estipula que un jugador de campo que reciba reconocimiento o tratamiento médico dentro del terreno de juego\*, o cuya lesión provoque que el juego se interrumpa, deberá salir del campo y permanecer fuera de él hasta **un minuto** después de que el juego se haya reanudado.

*\*La Regla 5 permite el tratamiento en el terreno de juego solo en ciertas circunstancias (véase a continuación).*

La finalidad es proporcionar al cuerpo médico el tiempo necesario fuera del terreno de juego para efectuar un reconocimiento de la lesión del jugador y decidir si este debe seguir jugando, y reducir además las interrupciones al ritmo del partido.

## Procedimiento

### Requisito de salir del terreno de juego durante un minuto

- Se obliga al jugador de campo a que permanezca fuera del terreno de juego durante **un minuto** tras la reanudación del partido, si se producen una o más de las siguientes situaciones:
  - el **partido se ha interrumpido** porque el jugador ha sufrido o se sospecha que ha sufrido una lesión;
  - el **árbitro ha indicado al cuerpo médico que entre** en el terreno de juego;
  - el árbitro ha preguntado al jugador si necesita atención médica en el terreno de juego y el **jugador la ha solicitado**.

- El cuerpo médico deberá disponer de tiempo suficiente para llevar a cabo el **reconocimiento inicial** en el terreno de juego, pero **no tratará al jugador** en él, a menos que la lesión sea grave.
- Después del reconocimiento inicial, el jugador debe **salir** del terreno de juego (excepto en los casos explicados a continuación) y **permanecer fuera** de él hasta que transcurra **un minuto** (de cronómetro) desde el momento en el que se haya reanudado el juego.

### Periodo de un minuto fuera del terreno de juego

- El periodo de **un minuto** fuera del terreno de juego empieza a contar en el momento en el que se reanuda el juego.
- El periodo de **un minuto** se calcula con un cronómetro y lo determina el árbitro, a quien pueden asistir otros miembros del equipo arbitral.
- El jugador puede regresar únicamente con el **permiso del árbitro**; debe volver a entrar por la línea de banda si el balón está en juego, pero podrá hacerlo desde cualquier línea de demarcación si el balón no estuviera en juego.
- Si el jugador lesionado es sustituido, **no se retrasa la sustitución**.
- Si se cumple la primera mitad del partido antes de que haya transcurrido **el minuto**, el jugador puede regresar al partido desde el comienzo de la segunda mitad; este principio se aplica a:
  - el periodo entre el final del tiempo reglamentario y el comienzo de la prórroga;
  - durante el descanso de la prórroga;
  - el periodo entre el final de la prórroga y la tanda de penales.

### Un jugador no tiene la obligación de salir del terreno de juego durante un minuto si:

- el jugador:
  - indica que no requiere atención médica, salvo que el juego se haya interrumpido por la lesión;
  - sale voluntariamente del campo durante el juego o en una interrupción del partido, siempre y cuando su salida no retrase la reanudación;

- se produce una lesión para la cual la Regla 5 permite que el jugador reciba tratamiento médico en el terreno de juego:
  - se lesiona un guardameta;
  - un guardameta y un jugador de campo chocan y requieren atención médica;
  - varios jugadores del mismo equipo chocan y requieren atención médica;
  - se ha producido una lesión grave, especialmente una lesión en la cabeza (p. ej. una conmoción cerebral), afección cardíaca o incidentes que conlleven peligro de muerte (p. ej. convulsiones, asfixia, etc.);
  - se lesiona un jugador como resultado de una infracción de carácter físico por la cual se amonesta o expulsa al adversario (p. ej. una infracción temeraria o juego brusco y grave);
  - se hubiera concedido un tiro penal y el jugador lesionado es el encargado de lanzarlo.